



Зажгли первую адвентскую свечу

В воскресенье, 27 ноября, мы зажгли первую свечу Адвента на площади у городской ёлки Кивиыли, но это не всё! Наша праздничная, особенно красивая в этом году ёлка, тоже

засияла в этот день. Приятный концерт представили вниманию публики школьники и женский ансамбль «Отрада», и можно было насладиться мощным огненным шоу от

Театра огня «Зеркала». Дед Мороз развлекал малышей. Было здорово видеть много людей и суету вокруг его палатки. Это был веселый вечер.

Давайте заботиться и беречь друг друга. Красивого Рождества!

LVL



Фото: Вера Коротаева



Фото: Вера Коротаева



Фото: Марья-Лийза Вейзер



Фото: Вера Коротаева



Фото: Марья-Лийза Вейзер



Фото: Вера Коротаева

2 Итоги 2022 года



Марья-Лийза Вейзер
Старейшина волости

Дорогие жители волости!

Скоро подходит к концу 2022 год. Военная ситуация в Украине затронула весь мир, что еще больше усугубляет кризис. У нас самая высокая инфляция в еврозоне, которая временами превышала 25%. Понятно, что росту инфляции больше всего способствовал рост цен на энергоносители, который составляет почти 40%. Далее следует рост цен на продукты питания, напитки и табачные изделия, а также на промышленные товары и услуги. Как на дрожжах выросли расходы жителей на электроэнергию и все остальное, так и в стране, и в местных самоуправлениях. Неожиданно возросшие расходы поставили самоуправление в очень сложное положение. В то же время мы все хотим, чтобы жизнь в нашей родной волости улучшалась – чтобы услуги были качественными и доступными, чтобы улучшалась среда проживания, чтобы наш дом был ухоженным, чистым и безопасным.

2022 год был трудным, но, несмотря на это, нам удалось кое-что сделать. В этом году мы уделили больше внимания обустройству городского пространства и общему благоустройству жилой среды. Мы снесли неиспользуемые здания, организовали общественные зоны, реконструировали общественные здания. Одна часть улучшения среды обитания связана с организацией жилищного хозяйства, особенно с поддержанием качества жилищного фонда на устойчивом уровне. Также в этом году Правление волости Люганузе участвует в организованном государством пилотном проекте «Переселение жителей проблемных многоквартирных домов в районы с сокращающимся населением и снос заброшенных многоквартирных домов», который позволит улучшить городской пейзаж путем сноса двух опасных и полуразрушенных зданий. В Кивиыли только что завершились работы по сносу многоквартирного дома на ул. Калеви, 1. Стоимость работ 35 400 евро, проект сноса подготовило Kapitalaehitus OÜ, работы по сносу выполнило Consage OÜ. В качестве предварительной работы необходимо было нанести на карту освободившиеся многоквартирные дома и подготовить сценарий пространственного сокращения. В начале нового года планируется снести многоквартирный дом по адресу Keskpuiestee 43. В 2023 году в сотрудничестве с Министерством финансов мы планируем снести еще два многоквартирных дома в городе Кивиыли, один в Пюсси и один в Эрра.

Волость Люганузе владеет значительным имуществом, которое не требуется волости для выполнения возложенных на нее задач. В связи с этим мы сочли целесообразным отчуждать с аукциона имущество, принадлежащее самоуправлению, например, имущество здания волости по адресу Майдла тее 47 и Майвали по адресу Майдла тее 49 в Савала, скотоводческое хозяйство Хирмусе и скважину на Мыйза тее 9 в Эрра. Аукционы завершены, а также завершается продажа недвижимости Трууби в Оанду, недвижимости на улице Лембиту 48 в Сонда и недвижимости Тренажерного зала в Уникюла.

Практически в каждом квартирном то-

вариществе есть квартиры, находящиеся в собственности волости. Мы рады сообщить, что количество свободных квартир в этом году значительно сократилось. В 2022 году мы продали 11 квартир и сдали в аренду 41 квартиру. Только что завершились аукционы на 15 принадлежащих волости свободных квартир в доме на Кескпуйестее 55 в Кивиыли. В ближайшем будущем мы надеемся отчуждать больше квартир в Пюсси, Савала, Эрра и Пуртсе.

Мы рады, что расширение пункта сбора опасных отходов в Эрра до региональной мусорной станции также прошло успешно. Мы провели открытые тендеры на выполнение проектно-строительных работ. В ходе работ по реконструкции были снесены два ветхих здания, заасфальтирована внутренняя территория мусорной станции и построено новое ограждение. Проект финансируется Министерством окружающей среды из средств международного климатического сотрудничества. Кроме того, мы также расширили список допустимых отходов. Теперь мы принимаем макулатуру, отходы упаковки и отходы стеклянной упаковки в пункте сбора опасных отходов Эрра. В 2023 году планируется дальнейшее расширение ассортимента допустимых отходов.

Также готов новый План управления отходами волости Люганузе на 2022–2026 годы. Есть несколько важных изменений, например, отходы упаковки включены в организованный вывоз мусора, а каждый, у кого нет возможности компостирования на месте, обязан иметь контейнер для биоразлагаемых отходов. В отношении отходов строительства и сноса установлено требование, согласно которому владелец отходов строительства и сноса обязан хранить документы, подтверждающие надлежащий сбор, обращение или передачу отходов лицу, занимающемуся утилизацией отходов, и т. д., в течение двух лет или до получения разрешения на использование. Отличаются и требования к организаторам массовых мероприятий.

Мы также организовали вывоз мусора на кладбище Люганузе. На смену старым изношенным мусорным контейнерам пришли новые современные мусорные контейнеры для сбора бытовых отходов. Отходы ландшафтного дизайна, образующиеся на кладбище, собираются отдельно. Однако сортировка мусора там продолжает оставаться важной проблемой.

Среди более крупных проектов в июне 2022 года были завершены работы по строительству центральной площади на участке в Кивиыли стоимостью 688 153 евро, из которых 212 361 евро субсидии из государственного бюджета были спроектированы OÜ Tinter-Projekt, и генеральным подрядчиком выступило Tette Ehitus OÜ. Целью проекта было строительство новой центральной площади города Кивиыли и реконструкция примыкающих к площади улиц Тёэстусе и Пыллу. Создание новой центральной площади – первый этап благоустройства центра города. На площади построены различные зоны отдыха, рынок, детская площадка, водозабор, возможность установки елки. Подготовлено место возможного фонтана и водопровода. На центральной площади установлен общественный туалет. На центральной площади проложен новый водосточный водопровод, дорога с новым асфальтовым покрытием и новое уличное освещение.

Завершилось расширение спортивного зала и частичная перепланировка под-

собных помещений школьного здания, расположенного по адресу Лембиту 9 в поселке Сонда. Стоимость работ составила 446 009 евро, из которых 350 000 – поддержка государственного бюджета, 96 009 евро – из бюджета волости. Работы были спроектированы ПТОО Arhitektid OÜ, генеральным подрядчиком выступила Hamilton Grupp OÜ. Проект предусматривал превращение спортивного зала в концертный зал, а с пристройкой добавлялись вспомогательные помещения, необходимые для исполнителей. Путем частичной перестройки существующих внутренних помещений создано помещение для гардероба, техническое помещение для вентиляции концертного зала, а за счет перестройки туалетов и душевых комнат создан доступ для людей с ограниченными возможностями. Здание школы Сонда стало Домом общины Сонда, где, помимо объединенной группы детского сада и народного дома, есть молодежная комната и дневной центр для пожилых людей. Дом с каждым днем становится уютнее и удобнее для людей.

Ремонт дорожного покрытия автостоянки детского учреждения Майдла, который ожидался в течение многих лет, был завершен на сумму 29 064 евро, из которых поддержка государственного бюджета составила 3 000 евро. Строительные работы выполняла компания Terasteenus OÜ. На автостоянке детского учреждения было уложено покрытие из брусчатки «Mõisakivi», а дорога по краям выложена бордюрным камнем.

Мы также завершили II этап строительства велосипедно-пешеходной дорожки Кивиыли-Пюсси с уличным освещением стоимостью 162 076 евро, из которых поддержка государственного бюджета составила 85 880 евро. Работы были спроектированы OÜ Tinter-Projekt, основными подрядчиками были Tette Ehitus OÜ и Virtel Grupp OÜ. Цель проекта – повысить уровень безопасности дорожного движения в городе Кивиыли на улице Карья, в деревне Эрра-Лийва и на улице Ирвала в поселке Люганузе, а также на второстепенной дороге 13103 Люганузе-Оанду-Тууду, отделив движение пешеходов и велосипедистов от автотранспорта, построив рядом с ней велосипедно-пешеходную дорожку и уличное освещение, соединив пешеходно-велосипедные дорожки города Кивиыли и города Пюсси с уже существующим дорожками. Весь проект структурно разделен на 3 этапа. Первым делом был завершен второй этап с уличным. В будущем параллельно второстепенной дороге 13103 Люганузе-Оанду-Тууду планируется осуществить III этап строительства пешеходно-велосипедной дорожки, а затем I этап на территории города Кивиыли.

Что немаловажно, отмечу также, что в этом году большая часть старых светильников на велосипедно-пешеходных дорожках (300 штук) заменена на экономичные светодиодные светильники. Если раньше общая мощность 300 светильников составляла 20 кВт, то новые светодиодные светильники имеют мощность 8 Вт, что составляет общую мощность 2,34 кВт. Так, если раньше светильники потребляли 82 000 кВтч в год, то сейчас 9376 кВтч, то есть разница почти в 9 раз, что дает существенную экономию. Кроме того, было заменено освещение в спортзале спортивного зала Майдла, детской игровой площадке в Савала и в доме общины в Сонда. В следующем году мы планируем продолжить замену уличных фонарей на более экономичные светодиодные светильники, для чего мы запланировали бюджет в размере 110 000 евро.

Правление волости Люганузе вместе со своими партнерами намерено улуч-

шить уездную сеть пешеходных дорог и получить финансовую поддержку для этой цели в рамках меры поддержки для реализации стратегии развития уезда на общую сумму 309 500 евро.

Руководителем совместного проекта является волость Люганузе, а партнерами являются все 7 уездных самоуправлений. Каждое самоуправление выбрало участок дороги для проектирования. В волости Люганузе с помощью гранта будет разработан основной проект пешеходной дороги от Айду-Лийва до центра водного спорта Айду. Проект пешеходной дорожки будет завершен осенью 2023 года, и с этого момента возможно начать поиск варианта финансирования строительства вело- и пешеходной дороги длиной около 4,25 км.

Мы завершили реконструкцию тротуаров и стадиона на территории Кивиылского городского детского сада Канние стоимостью 78 814,80 евро (поддержка государственного бюджета). Работу выполнило OÜ Kapitalaehitus, генеральным подрядчиком выступило Tette Ehitus OÜ. Тротуары на территории детского сада вымощены брусчаткой и новым асфальтовым покрытием на участке, граничащем с улицей Выйду, обновлено асфальтовое покрытие парковки рядом с кухонным блоком, построен тротуар у ворот со стороны улицы Выйду 12с, а стадион детского сада был покрыт тартаном.

Также для информации: в 2022 году Правление волости Люганузе выдавало проектные условия для проектирования зданий 41 раз, разрешения на строительство для возведения или строительства зданий 61 раз, разрешения на использование для ввода зданий в эксплуатацию 16 раз. Начаты закупочные процедуры для строительства водопровода на улице Йыэ в деревне Савала, для ремонта церковного моста в волости Люганузе, продолжается проектирование внутренней климатической системы Дома культуры Пюсси. Планируется также подключить нагревательные змеевики стадиона Кивиыли к городскому водоснабжению и канализации, а также спроектировать баню в Сонда.

В этом году мы также приняли участие как в программе редко населенных пунктов, так и в программе Здания в Порядке. В этом году в программе рассредоточенного заселения приняли участие 29 заявителей практически из каждого района волости. Из них было представлено 13 проектов по обеспечению наличия питьевой воды в домашнем хозяйстве, 15 проектов по строительству системы, обеспечивающей надлежащее направление бытовых сточных вод, и 1 проект по строительству круглогодично доступной подъездной дороги. Общая сумма инвестиций по всем 29 заявкам планировалась около 205 тысяч евро. Запрошенная сумма составила 106 тысяч евро, половину из которых покрывает местное самоуправление, а половину — государство. В результате оценки 21 заявитель получил поддержку своего проекта. Мы продолжим участие в программе в 2023 году.

В рамках программы Здания в Порядок мы способствуем улучшению внешнего вида и технического состояния частных домов и многоквартирных домов, расположенных на территории волости Люганузе, повышению энергоэффективности и улучшению условий жизни жителей, финансово поддерживая эту деятельность из бюджета волости. В 2022 году из бюджета волости было выделено 30 000 евро на поддержку владельцев частных домов и 50 000 евро на поддержку квартирных товариществ. Субсидия была выделена заявителям на условиях, предусмотренных порядком реализации

программы «Здания в Порядок в волости Люганузе». В этом году помощь была выделена 8 квартирным товариществам на сумму 47 141,46 евро и 5 собственникам частных домов на сумму 11 975,31 евро.

Мы запланировали заменить кровельное покрытие усадьбы Майдла. Правление волости обратилось в Департамент охраны культурного наследия с просьбой разработать план действий по восстановлению аварийных крыш дома прислуги и дома коменданта поместья Майдла, а также по восстановлению кровельного покрытия. Запрашиваемая сумма составляет 199 366 евро, собственное участие волости Люганузе составит 85 443 евро. Мы по-прежнему надеемся на положительное решение Совета по охране наследия, чтобы продолжить реализацию плана.

Этим летом хозяйственный центр волости впервые принял участие в уходе за зелеными насаждениями волости. Весной для этих работ мы приобрели две мощные серийные косилки с нулевым радиусом поворота, что позволило значительно увеличить обрабатываемую площадь и качество скашивания. Район Майдла также получил новую косилку.

Мы также уделили больше внимания уборке обочин, что в свою очередь дало значительную экономию на снабжении котельной Сонда зимними дровами.

Подготовлена и одобрена закупка нового малого трактора для летнего и зимнего обслуживания стадиона с искусственным покрытием Кивиыли. Трактор сдается в аренду с необходимым оборудованием для обслуживания стадиона. Поэтому в будущем стадион можно будет использовать круглый год.

Мы создали больше возможностей для занятий зимними видами спорта на открытом воздухе для жителей волости. Лыжные трассы есть на велосипедно-пешеходной дорожке Сонда-Ульясте, по дороге к подстанции в Пюсси, в парке школы Люганузе, в карьере Кивиыли, а также возле I Средней школы Кивиыли и Русской школы Кивиыли, и катки в Кивиыли, Пюсси, Сонда, Майдла, Пуртсе и, с помощью местных жителей, также в Люганузе. Мы также по возможности поддерживаем катание на горных лыжах и сноуборде для детей и молодежи от 7 до 19 лет в Центре приключений Кивиыли.

В этом году состоялось множество различных спортивных и культурных мероприятий. Среди прочего мы отметили 100-летие города Кивиыли. Следует также отметить установку памятника Хейно Липпу в парке поместья Майдла и др. Мы обязательно продолжим традиционные мероприятия и в следующем году. Уже 24 февраля мы будем отмечать годовщину Эстонской Республики, которая традиционно пройдет с поднятием государственного флага, церковной службой и возложением венков к подножию статуи Освободительной войны на Люганузе, и праздничным приемом. В рамках мероприятия также будут отмечены выдающиеся и талантливые люди и предприятия, отличившиеся в 2022 году.

Есть много более мелких мероприятий, например, оборудованы автобусные остановки, оборудованы детские площадки, отремонтировано социальное жилье, в Дневном центре Кивиыли появилась новая лестница и т. д. Здесь невозможно перечислить все, но я думаю, что, несмотря на сложные обстоятельства, мы неплохо справились. Мы и дальше будем работать на благо жителей волости.

Хочу поблагодарить всех жителей волости за их маленький или большой вклад в развитие нашего родного края! Мы бережем и любим нашу Родину!

С наступающими праздниками!



LUGANUSE
VALLAVALITSUS
OTSIB
hankespetsialisti
maaspetsialisti
planeerimispetialisti
logopeedi



Ametikohale asumine esimesel võimalusel.
Lisainfo: www.lyganuse.ee/vabad-ametikohad

Отзыв детальной планировки земельного участка между владениями Viru tn 7 и 9 в городе Кивиыли

Правление волости Люганузе объявляет недействительной детальную планировку земельного участка между владениями по улице Виру 7 и 9 в Кивиыли на основании части 5 статьи 140 Закона о планировании. Целью планировки являлось определение площади, целевого назначения и права застройки участка под строительство автовокзала, решение о планировании схемы инженерных сетей. Размер земельного участка составляет около 1 га и включает в себя территорию ул. Виру 7а (кадастровый номер единицы 30901:008:0027), ул. Виру 7б (30901:001:0173), ул. Виру 7с (30901:001:0087), Виру 7д (30901:008:0051) и участок 4 улицы Виру (30901:001:0085). На данный мо-

мент реализация плана стала ненужной, так как автобусная остановка Кивиыли была построена при поддержке стратегии развития уезда в начале шоссе на Майдла, на остановке Майдла (30901:001:0086) в 2020-2021 гг., в результате осуществления проекта “Строительство инфраструктуры возле железнодорожной станции Кивиыли с целью объединения различных видов транспорта”

В будущем правление волости Люганузе хочет установить клумбы со скамейками, посадить деревья и т. д. на территории между 7 и 9 домами по улице Виру (особенно на участке Виру 7с). В генеральном плане волости Люганузе, который находится на завершающей стадии подготовки, объектам по адресу

Виру, 7б и 4-му участку улицы Виру отведено место для зеленых насаждений и лесопарку, а объекту по адресу Виру, 7с зона отдыха. Функция Виру 7а и 7д остается прежней. Управляющим земельным Имуществом по адресу Виру 7б управляет Министерство окружающей среды и Земельный департамент. В соответствии с пунктом 3 § 140 Плана S проект решения был представлен на утверждение в Земельный департамент, который не высказал никаких возражений и попросил согласовать с Министерством окружающей среды изменение цели управления имуществом Виру 7б в готовящемся генеральном плане. Подробнее читайте на <https://www.lyganuse.ee/detailplaneeringud>.

Социальная служба волости готова к новым вызовам в 2023 году



Макс Кауп

Заместитель старейшины волости

Это большая честь, доверие и ответственность работать в социальной сфере в волости Люганузе, социальная защищенность становится все более приоритетной задачей в нашей стране.

Мы надеемся, что в 2023-2024 годах мы получим поддержку от европейских структурных фондов на капитальный ремонт центра по уходу Кивиыльской поликлиники, чтобы обеспечить более высокое качество обслуживания. В 2023 году в сотрудничестве со спасательным департаментом мы можем предоставить медицинскому центру электрогенератор для обеспечения бесперебойной работы при возможных отключениях электроэнергии. Насколько это важно, мы увидели во время декабрьской метели.

В социальной службе волости Люганузе работает сильная команда женщин, специалистов, которые профессионально и с душой выполняют свою работу.

Социальный работник с многолетним стажем Эве Ууекюла,

отвечающая за социальные квартиры и все вопросы, касающиеся пожилых людей, вместе со специалистом по недвижимости волости внимательно следит за тем, чтобы социальные квартиры были в порядке и чтобы пожилые люди могли решать свои проблемы.

Эве Ууекюла: «Исходя из нашего опыта, мы видим, что общество постепенно становится свободнее, а потребность в обслуживании на дому возрастает. Потребность в помощи со стороны с возрастом увеличивается, поэтому пожилым в первую очередь нужна помощь, предлагаемая на дому. Укоренилось понимание того, что мы должны сами справляться с собственным домом и семьей. Много лет назад многие и представить не могли, что кто-то другой придет убирать жилище. Хотя использование домашних услуг все еще намного ниже реальной потребности, я могу сказать по своему опыту, что ситуация меняется. В волости Люганузе услугами на дому пользуются 95 пожилых людей».

Вопросы, касающиеся пожилых людей, всегда в приоритете, и все дневные центры в волости работают активно. Дневные центры Майдла и Сонда в этом году переехали в новые помещения,

где пожилые люди также могут ежедневно встречаться с молодежью. Дневные центры Кивиыли, Люганузе и Пуртсе также активно работают. Дневной центр Пюсси также предлагает бесплатный суп. Одним из важных решений, касающихся пожилых людей, было создание Совета пожилых людей, который в сотрудничестве с правлением волости помогает решать проблемы пожилых людей.

Анна Рембель, хороший специалист с многолетним стажем в нашей волости, занимается людьми с ограниченными возможностями и опекунами взрослых. С весны этого года Анна работает с украинскими военными беженцами, которым оказывается всяческая помощь.

Анна Рембель: «Для меня в этом году было позитивным то, что наша волость получила возможность продолжить участие в проекте «Внедрение модели службы особого ухода, ориентированной на человека, в органах местного самоуправления» в 2022 году. В рамках этого проекта восемь участников получили различные услуги специального ухода, в которых они нуждались на месте. Тот факт, что участники довольны услугами, говорит о том, что участие в этом проекте

выгодно.

Мы прошли конкурс, организованный SKA, и получили возможность продолжить участие в проекте в 2023-2024 годах.

В этом году все нуждающиеся получили социальные услуги в соответствии с возможностями волости.

Проделана большая работа по консультированию, разъяснению, руководству и помощи военным беженцам, приехавшим в нашу волость из Украины, чтобы они могли обосноваться и адаптироваться к жизни здесь - найти себе работу, место в школе или детском саду для своих детей. К счастью, в волость Люганузе приехали хорошие, образованные и трудолюбивые люди, которые, несмотря на недолгое пребывание, адаптировались у нас. Многие нашли подходящую работу, школу для детей и детский сад для самых маленьких».

Сферой защиты детей руководит опытный специалист по защите детей Лии Пикас, которая вместе с Юлией Раза Ур Рехман, семейным социальным работником, недавно приступившей к работе в волости, следит, чтобы дети волости были защищены и семейная жизнь была бы безопасной и счастливой.

Лии Пикас: «При воспитании

детей могут возникнуть ситуации, с которыми сложно справиться. «Чудесные годы» — это 4-месячная программа для родителей, которые нуждаются в поддержке и хотят научиться лучше справляться с воспитанием детей. 21 декабря завершилась 4-месячная программа для родителей, и в следующем году планируется открыть новую группу.

Для семей, попавших в трудную ситуацию, всегда важно получить поддержку и нужный совет в нужное время, и на помощь им приходят наши опытные социальные работники Анне Каламяз и Эда Тярно.

Анне Каламяз: «В этом году в волости Люганузе родилось 38 новых граждан, из них 22 девочки и 16 мальчиков, что на 7 детей меньше, чем в прошлом году, но мы надеемся, что в 2023 году это число снова увеличится».

По состоянию на 13 декабря 2022 года прожиточное пособие выплачено в размере 365 854,81 евро, что на 178 074,17 евро больше, чем в прошлом году. Поскольку на сегодняшний день в волость Люганузе прибыли 206 военных беженцев из Украины, из которых 36 уже переехали дальше, это также является причиной того, что количество претендентов на получение прожиточного пособия и

выплачиваемая сумма значительно увеличились.

По состоянию на 13 декабря текущего года от нас ушли из жизни 169 жителей волости, что на одного больше, чем в прошлом году. В финансовом плане на пособие на похороны было потрачено 42 250 евро.

Сейчас начинается самый загруженный период года, так как приближается Рождество. Люди начинают больше думать о других и о том, как помочь тем, кто не может помочь себе. Со своей стороны, я желаю всем прекрасного рождественского сезона и смелости, чтобы протянуть руку помощи, когда вы видите, что другой человек попал в беду. Давайте уметь замечать!»

Все наши 11 замечательных работников по уходу из волости, которые ежедневно оказывают услуги на дому почти ста пожилым людям, заслуживают похвалы.

Здесь уместно напомнить, что всего через социальную службу волости можно получить 15 государственных и волостных социальных пособий.

Дополнительная информация: <https://www.lyganuse.ee/sotsiaaltoetus>.

Хороших праздников, дорогой житель волости и удачного нового года!

Начнется планирование участка дороги Хальяла-Кукрузе

Об обновлении участка дороги Хальяла-Кукрузе говорили давно, сейчас предприняты первые шаги по исправлению участка в виде инициирования специального государственного плана. В настоящее время современная магистраль 2+2 уже проходит из Таллинна в Хальяла и из Кукрузе в Йыхви. Пришло время сделать промежуточный участок дороги более безопасным и ровным.

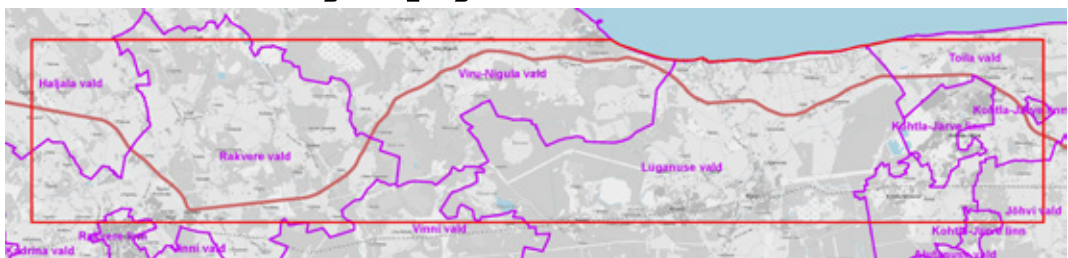
Планируя и строя в будущем участок дороги Хальяла-Кукрузе, мы делаем еще один шаг к более современной дорожной сети и улучшению сообщения между Таллинном и Вирумаа. Движение на этом участке, несомненно, станет более комфортным и безопасным для жителей Ляэне- и Ида-Вирумаа. Также строительство новой дороги требует принадлежности к общеевропейской транспортной сети, где предъявляются высокие требования к качеству и безопасности.

Безопасность прежде всего

Если сегодня ехать из Раквере в Йыхви, то на 70 километров приходится 263 съезда и 30 перекрестков. По статистике, за последние шесть лет в дорожно-транспортных происшествиях на этом участке погибло 13 человек, а пострадало 127 человек. По словам специалистов по дорожному движению, аварии часто случаются на современных железнодорожных переездах, например, на перекрестке Сымеру.

Первостепенное значение имеет замена современных перекрестков транспортными развязками специального уровня, которые снижают вероятность выезда транспортного средства со второстепенной дороги на главную дорогу, создавая опасность для движения. Замена перекрестки и левые повороты на разных уровнях транспортными развязками, движение по дорогам двух уездов становится более безопасным, плавным и занимает меньше времени.

На данный момент существующая дорожная инфраструктура не учитывает пешеходов. Для них движение транспорта долж-



Planeeringuala joonis.

но стать более безопасным, ведь рядом с новым участком будут построены удобные автобусные остановки, велосипедно-пешеходные дороги и тоннели.

Планирование означает рассмотрение воздействий и интересов

В случае участка дороги Хальяла-Кукрузе, как и в случае любого нового строительства, учитываются различные воздействия и их много. Поэтому в процессе планирования помимо воздействия на окружающую среду оцениваются экономические, культурные и социальные факторы, и изыскиваются пути снижения и смягчения негативного воздействия. Например, для уменьшения нарушений окружающей среды в рамках дороги строятся экодукты, тоннели для животных, шумозащитные стены, озеленение и т. д.

В начале процесса проводится исследование мобильности, чтобы выяснить, как люди перемещаются в этом районе и как они предпочитают передвигаться. Также будет проведен опрос общественного мнения, который позволит лучше понять местные ожидания, которые необходимо учитывать при планировании дороги.

Кого касается план?

Мировая и эстонская практика показывает, что лучшая связь всегда стимулирует местную жизнь и экономику.

Планируемый участок дороги проходит через города Кохтла-Ярве и Раквере, а также волости Раквере, Хальяла, Виру-Нигула, Винни, Луганузе, Йыхви и Тойла. Насколько и в какой степени новая дорога будет охватывать эти территории, будет выявлено в ходе текущего

процесса планирования и проведенных исследований. Поэтому новый участок дороги важен для жителей этих волостей. Землевладельцы и жители, которых непосредственно затрагивает расположение новой автомагистрали, будут определены в процессе планирования и должным образом включены в процесс планирования.

Чертеж участка планирования (прилагается)

Первоначально в области планирования было оставлено достаточно места для рассмотрения альтернативных местоположений - окончательное местоположение дороги будет определено в процессе планирования при сотрудничестве всех сторон.

Насколько далеко зашло планирование?

На сегодняшний день были проведены встречи с представителями всех затронутых местных органов власти и соответствующих учреждений, и от них были получены первоначальные отзывы. В январе будут подготовлены исходные пункты плана и программы оценки воздействия, которые будут выставлены на всеобщее обозрение для желающих ознакомиться и представить предложения.

Хронология (прилагается)

Безусловно, ожидается активная обратная связь от местных жителей, на основании которой в качестве следующего шага будет рассмотрено точное расположение дороги. Будет ли использоваться существующий дорожный маршрут и в какой степени, во многом зависит от анализа и пространственных возможностей на этапе планирования. Конечно, жилые дома,

заповедники и другие важные вещи стараются избегать, но нужно быть готовым к тому, что создать решение, учитывающее все пожелания, не получится.

Процесс составления специального государственного планирования длится не менее шести лет, так как требуется время на проведение исследований и подготовку максимально продуманного решения. За этапом планирования следует проектирование, причем строительство происходит не сразу и одновременно, а более мелкими участками. Согласно европейским требованиям, дорога должна быть обновлена не позднее 2050 года.

Как говорить?

Процесс планирования является публичным, каждый имеет право участвовать в нем и при желании вносить предложения. Материалы будут опубликованы в новом году, а на месте будет организовано публичное обсуждение, к участию в котором приглашаются все желающие.

Кроме того, в январе будет завершен специальный веб-сайт планирования hailjalakukruze.ee, на котором будет размещена самая свежая информация о планировании. Если вы хотите быть в курсе темы, вы можете заказать информацию на свой e-mail с сайта.

Подготовка специального государственного планирования для дороги Хальяла-Кукрузе и оценка его последствий организуется Министерством финансов и финансируется из бюджетных средств Европейского Союза и государства.

Анне Мартин, руководитель проекта

СООБЩЕНИЕ



Председатель Собрания волости Люганузе принимает в пятницу, 13 января 2023 с 12.00 до 15.00 в зале волости Люганузе (Кескупьестее 20, Кивиыли)

Департамент социального страхования

напоминает: размер своей пенсии можно проверить на государственном портале eesti.ee

В последние дни многие пенсионеры обратились в Департамент социального страхования, которые ошибочно поняли, что компенсация за повышение цен в размере 50 евро, выплаченная в ноябре, теперь будет выплачиваться ежемесячно. Напоминаем, что это была единовременная выплата, а это значит, что в декабре пенсионеры получают на банковский счет обычную пенсию.

Разовые изменения размеров пенсий часто приводят к путанице. Количество людей, звонивших на горячую линию департамента и обращающихся в клиентскую службу, росло как на дрожжах, в основном людей интересовал размер их пенсии. Вы можете легко проверить размер своей пенсии, не выходя из дома, войдя на государственный портал eesti.ee и выбрав «Мои данные» -> «Пособия и пенсии» -> «Просмотр начисленной мне пенсии, и пособий».

Департамент социального страхования

Сообщение для пожилых людей

Пособие по случаю дня рождения назначается человеку в 70-й, 75-й, 80-й, 85-й, 90-й, 95-й и каждый последующий день рождения. Размер пособия на день рождения для пожилых людей составляет 30 евро.

Для получения пособия на день рождения просим граждан волости, приближающихся к своему юбилею (70, 75, 80, 85, 90, 95 лет и день рождения каждого последующего года), сообщить номер текущего счета Анне Каламяз, социальному работнику волостного правления Люганузе по телефону 5566 0630 или Эде Тярно по телефону 502 1246.

Правление волости Люганузе



Издатель

Lüganuse Vallavalitsus
Кескупьестее 20 б город
Кивиыли Люганузская волость

Печать

Printall AS
printall@printall.ee

Редактор

Вийвиан Пяльль
Tel 512 4398,
viivian.pall@lyganuse.ee

Оформление

MK Meedia OÜ
info@mkmeedia.ee

У издательства есть право в интересах ясности редактировать и сокращать письма и корреспонденцию.

Газету можно читать на www.lyganuse.ee/lyganuse-vallaleht

О стоимости тепла в г. Кивиыли

В волостной газете Lügänuuse Vallaleht № 10 AS Kiviõli Soojus сообщило, что Департамент Конкуренции решением № 7-3/2022-224 от 15.11.2022 утвердил предельную цену тепла, продаваемого районе теплоснабжения Кивиыли, в размере 71,49 евро/МВтч, цена с учетом налога с оборота составляет 85,79 евро/МВтч. Новая цена будет действовать с 1 января 2023 года.

В сентябре Департамент Конкуренции утвердил новую цену на производство тепла для Kiviõli Keemiatõds OÜ, которая составляет 48,11 евро/МВтч (без налога с оборота). Предыдущая цена в размере 31,00 евро/МВтч действовала в течение четырех лет и в настоящее время повышается на 48%, что увеличивает цену для конечных потребителей на 35% и является основной причиной повышения цены. В этом году, конечно, значительно изменились и другие составляющие цены на тепло: электроэнергия, вода, природный газ и т.д.

Для обеспечения теплом потребителей города Kiviõli Soojus в основном использует тепло, приобретаемое у Kiviõli Keemiatõds OÜ. Благодаря этому цена на тепло в Кивиыли последние десять лет находилась на стабильно низком уровне и являлась одной из самых низких в Эстонии.

Следует учитывать, что для поддержания необходимого режима сетей централизованного теплоснабжения котельную Кивиыли Союзе, работающую на природном газе, включают в период самых экстремальных холодов или при возникновении технических неполадок на ТЭЦ Kiviõli Keemiatõds OÜ. Нарушение режима сети может привести к прекращению теплоснабжения всех объектов.

При утверждении цены на тепловую энергию Департамент Конкуренции исходит из того, что затраты на производство и передачу тепловой энергии являются обоснованными. На изменение цены на тепловую энергию в основном влияют изменения цен на топливо, используемое для производства тепла и инвестиции в улучшение технического состояния котельных и сети централизованного теплоснабжения. Цена в районе теплоснабжения Кивиыли согласовывается на 3 года по определенной формуле. В случае изменения цен на основные составляющие цена тепловой энергии для конечных потребителей рассчитывается на основе этой формулы.

В 2021 году действовавшая цена на тепло для конечных потребителей включала только 0,7% затрат для производства тепла с помощью природного газа от общего потребления топлива, но на самом деле в этом году котельная AS Kiviõli Soojus работала 65 дней на природном газе и произвела около



4000 МВтч тепловой энергии, что составляет 12% от общего количества тепла.

Чтобы сохранить цену на тепло как можно ниже, Kiviõli Soojus постоянно инвестирует в реконструкцию трубопроводов централизованного теплоснабжения. Согласно техническим требованиям Департамента Конкуренции, сетевое предприятие должно ежегодно снижать потери на теплотрассах до определенного процента, так как размер потерь на теплотрассах влияет на цену для конечных потребителей. В период 2010 – 2021 гг. реконструировано более 6 км, или 52% от всей протяженности трассы, инвестировано 2,1 млн евро. Благодаря замене старых и с завышенным диаметром трубопроводов удалось снизить потери на трассе более чем на 50%. Общая протяженность реконструированного трубопровода централизованного теплоснабжения составляет 73% или 8,4 км. В 2018 году AS Kiviõli Soojus получило знак «Эффективное централизованное теплоснабжение» за выполнение всех требований энергоэффективности. Этим знаком признаются энергетические сети, соответствующие условиям, изложенным в Директиве ЕС по энергоэффективности 2012/27/ЕС.

Учитывая текущую сложную ситуацию в энергетическом секторе, Kiviõli Soojus подготовил свою котельную к использованию сланцевого масла в качестве резервного топлива, чтобы обеспечить теплоснабжение в случае проблем с подачей газа. В ближайшее время Kiviõli Soojus продолжит инвестировать в реконструкцию тепловых трасс, а также в планах предприятия замена одного котла. Начало строительства котельной на биотопливе пока под вопросом, так как реализация проекта связана с крупными инвестициями.

Из-за повышенного риска перебоев с поставками при-

родного газа существует повышенный риск того, что в определенных ситуациях поставки природного газа предприятиями централизованного теплоснабжения могут быть ограничены. В такой ситуации гарантированное теплоснабжение в той же степени, что и в обычной ситуации, не может быть гарантировано. Кроме того, сбои могут происходить с другими видами топлива, и проблемы могут влиять на сектор централизованного теплоснабжения через другие сектора (логистика, электроснабжение, водоснабжение и т.д.).

В связи с вышеизложенным, как тепловые организации, так и потребители должны быть готовы к обеспечению теплоснабжения в различных условиях, в том числе, помимо обычного применения энергосберегающих мероприятий, должны быть готовы как к угрозе возникновения чрезвычайной ситуации, так и к самой чрезвычайной ситуации.

Готовясь к кризисным ситуациям, Эстонское объединение электростанций и централизованного теплоснабжения подготовило конкретные рекомендации по экономии энергии в зданиях, подключенных к централизованному отоплению, с которыми можно ознакомиться на веб-сайте EJKÜ по адресу <https://epha.ee/kriisihaldus/>.

(неофициальный русский перевод «Рекомендаций» можно найти на сайте AS Kiviõli Soojus <https://kiviolisoojus.ee/et/teated>).

Перед Рождеством и началом нового года Kiviõli Soojus желает всем жителям Люгануской волости и города Кивиыли теплого и светлого дома, мира и готовности помогать друг другу в эти трудные времена.

Владимир Чикул
AS Kiviõli Soojus
член правления

Зимний уход за дорогами

Зима заставляет водителей и всех других участников дорожного движения больше, чем обычно, беспокоиться о своих ежедневных потребностях и возможностях в передвижении. Участники дорожного движения должны учитывать быстро меняющиеся условия движения зимой и соответствующим образом адаптировать свои потребности в движении.

Уборка снега в зимних условиях очень важна для обеспечения безопасности участников дорожного движения. Будь то проезжая часть, тротуар, дорога с интенсивным движением или автостоянка – необходимо позаботиться о том, чтобы они были очищены от снега как можно быстрее.

Территория волости разделена на 11 участков по уборке снега.

* Согласно постановлению министра экономики и инфраструктуры «Требования к состоянию дорог»:

1) приступать к очистке тротуаров при толщине рыхлого слоя снега более 6 см и толщине мокрого снега более 3 см. Уборку снега с велосипедно-пешеходных дорожек, расположенных вне населенных пунктов, следует начинать при толщине рыхлого снега более 8 см и толщины мокрого снега более 4 см.

2) уборку проезжих дорог начинают при толщине рыхлого слоя снега более 10 см и толщине мокрого снега более 5 см.

* В первую очередь очищаются от снега улицы с интенсивным движением, подъездные пути к школам, детским учреждениям и учреждениям здравоохранения. Соответствующее состояние дорог должно быть обеспечено в будние дни к 7:00, а при необходимости и к 17:00, чтобы к началу рабочего дня люди могли добраться до места работы и вернуться домой. В выходные и праздничные дни состояние улиц должно быть обеспечено не позднее 8:00 и 18:00. В населенных пунктах борьба с гололедицей должна быть осуществляется в первую очередь на наиболее оживленных перекрестках и пешеходных переходах, а также у медицинских учреждений. Как правило, работы по обслуживанию дорог не проводятся с 21:00 до 03:00.

Как правило, во время снегопада дороги не обслуживаются.

Государственные дороги обслуживаются Транспортным департаментом, за лесные дороги отвечает RMK. Если у вас есть проблемы с дорогами, находящимися под ведомством Транспортного департамента, звоните в дорожную инфо службу по короткому номеру 1247.

Безопасного вождения и красивой зимы!

КОНТАКТЫ ЛИЦ, ОСУЩЕСТВЛЯЮЩИХ НАДЗОР ПО ЗИМНЕМУ СОДЕРЖАНИЮ ДОРОГ И УЛИЦ В ВОЛОСТИ ЛЮГАНУЗЕ В ДЕКАБРЕ 2022 Г.

ТЕРРИТОРИЯ	РАБОТЫ ОСУЩЕСТВЛЯЕТ	КОНТАКТ В ВОЛОСТИ
I деревни Варья, Воорепера, Молдова, Аа	Titol ForEst OÜ	Тоомас Мартин toomas.martin@lyganuse.ee тел. 5807 3701
II поселок Люганузе, деревни Копли, Калмейстри, Матка	Farmimamma OÜ	Тоомас Мартин toomas.martin@lyganuse.ee тел. 5807 3701
III деревня Ябара	MEK Tehnika OÜ	Тоомас Мартин toomas.martin@lyganuse.ee тел. 5807 3701
IV Деревни Пуртсе, Лиймала	Purtse TREV OÜ	Тоомас Мартин toomas.martin@lyganuse.ee тел. 5807 3701
V Деревни Соонурме, Хирмусе, Сиртси	Muhu Tehnika OÜ	Калле Липп kalle.lipp@lyganuse.ee тел. 515 1738
VI деревни Арувяля, Арупялсе, Рязза, Оямаа, Оанду, Пиилсе	Muhu Tehnika OÜ	Калле Липп kalle.lipp@lyganuse.ee тел. 515 1738
VII деревни Кюттейюд, Ирвала, Гранийди, Майдла, Савала, Уникюла	Farmimamma OÜ	Калле Липп kalle.lipp@lyganuse.ee тел. 515 1738
VIII город Пюсси	Muhu Tehnika OÜ	Тоомас Мартин toomas.martin@lyganuse.ee тел. 5807 3701
IX Поселок Сонда	Muhu Tehnika OÜ	Тынис Ряк tonis.raak@lyganuse.ee тел. 510 3871
X ВаринурмеЮ поселок Эрра	Erra Agro OÜ	Тынис Ряк tonis.raak@lyganuse.ee тел. 510 3871
XI Город Кивиыли	Kiviõli Vesi OÜ	Тоомас Мартин toomas.martin@lyganuse.ee тел. 5807 3701

С января 2023 года надзор на всех участках будет осуществлять специалист по дорогам Тынис Ряк, тел. 510 3871, электронная почта tonis.raak@lyganuse.ee

Правление волости Люганузе

ФОТОНОВОСТЬ



Через Эстонское общество Красного Креста Ида-Вирумаа в волость Люганузе прибыли одеяла, подушки, постельное белье и гигиенические наборы. Полученной помощью мы поддерживаем малообеспеченных жителей волости и украинских военных беженцев, проживающих в волости.



Эстонский Красный Крест поддерживает детей из малообеспеченных семей в волости Люганузе рождественскими подарками.

ХОРОШАЯ НОВОСТЬ ДЛЯ ВСЕХ ШКОЛЬНИКОВ ВОЛОСТИ

Правление волости Люганузе сообщает, что с 21 декабря 2022 г. по 6 января 2023 г. (до окончания школьных каникул) катание на горных лыжах и сноуборде в Центре приключений Кивиыли со среды по пятницу (3 часа) бесплатно для всех детей и молодежи волости в возрасте от 7 до 19 лет.

С 10 января 2023 года катание на горных лыжах и сноуборде бесплатно РАЗ В НЕДЕЛЮ для всех детей волости в возрасте от 7 до 19 лет. Молодой человек может воспользоваться возможностью бес-

платно ходить на гору один раз в неделю в удобное для него время между вторником и пятницей. Если вы хотите кататься на лыжах чаще одного раза в неделю, вам придется самостоятельно оплачивать и билет на гору, и аренду снаряжения.

С собой необходимо иметь ученический билет.

Дополнительная информация:

* Бесплатное катание на лыжах финансируется за счет государственной поддержки, которая направлена на улучшение доступности и возможно-

сти разнообразия деятельности по интересам детей и молодежи в возрасте 7-19 лет.

* Кататься на лыжах могут все дети/молодежь в возрасте от 7 до 19 лет (независимо от того, в какой школе они учатся), чье место жительства согласно регистру народонаселения – волость Люганузе. Студенческий билет или другой документ, удостоверяющий личность, является средством подтверждения права на бесплатное пользование горой.

Правление волости Люганузе

РОЖДЕСТВЕНСКИЙ ПРАЗДНИК ДЛЯ МНОГОДЕТНЫХ СЕМЕЙ



Фотографии: Вийеан Пяль

8 декабря многодетные семьи волости Люганузе были приглашены в зал Кивийлиской школы искусств, чтобы вместе насладиться прекрасным Рождеством. Рождественские пожелания, идущие от сердца, передала

старейшина Марья-Лийза Вейзер. Выступали ученики и преподаватели школы искусств, а порадовать детей приехал Дед Мороз, который вместе со старейшиной волости передала семьям подарочные пакеты от

Соор. Кроме того, на расчетный счет всех многодетных семей были переведены рождественские деньги в размере 30 евро на ребенка.

В любом случае у детей сияли глаза!

Мы сделали групповое фото, и семьи угостились тортом. Естественно, были сделаны фотографии и с Дедом Морозом. Спасибо всем, кто помог организовать вечеринку!

LVL



Фотографии: Вийеан Пяль



РОЖДЕСТВЕНСКИЙ ПРАЗДНИК ДЛЯ ДОМАШНИХ ДЕТЕЙ

15 декабря в Народном доме Кивийли состоялся праздник для домашних детей. Для детей и их родителей был организован замечательный концерт, после которого состоялась встреча с Дедом Морозом. Был организован игровой уголок. С Дедом Морозом можно было сделать фотографию. Дедушка вручал

подарки, а для угощения был вкусный торт от правления волости.

Таким образом самые маленькие жители волости узнали, кто такой удивительный Дед Мороз, о котором все говорят весь декабрь.

Кто не смог встретиться с Дедом Морозом, могут получить свои подарки до 31 января

2023 года в социальной службе Правления волости Люганузе в понедельник – вторник 8.00 – 17.00, в среду-четверг 8.00 – 16.30 и в пятницу 8 -15.00. Телефон 5566 0630, социальный работник Анне Каламая.

LVL



Успехи боксёров из Кивийли в 2022 году

Подходит к концу 2022 год. Для бойцов Кивийлиского клуба бокса он принёс много сюрпризов, проблем и разочарований, и виной этому был коронавирус. Пришлось пересмотреть и скорректировать весь тренировочный план. Были пропущены запланированные международные турниры в Финляндии, Литве, Латвии и Польше. Практически все турниры и соревнования в Эстонии были отменены. С чемпионатами Эстонии U-19 и U-40 ситуация сложилась благоприятно, они прошли в феврале, а U-15 и U-17 в конце октября - начале ноября. Бойцовскую практику набирали на совместных тренировках и спаррингах в Таллине, Нарве и Кохтла-Ярве. Удача сопутствовала и в проведении и участии в боксёрских сборах. Наши спортсмены приняли участие в Литве, Эстонии в Нарва-Йыэсуу и в Финляндии на олимпийской базе под Лахти. Во всех перечисленных лагерях участвовала Диана Горишная, была плановая подготовка к чемпионату Европы для молодежи до 19 лет.



Фото: Боксёрский клуб

Итоги уходящего года выглядят следующим образом:

- Чемпионат Эстонии до 19 лет. Участвовало четыре бойца: Диана Горишная 51 кг. Золото; Данил Трофимов 54 кг. Серебро; Михаил Вишневский 57 кг. Золото; Кирилл Супрунов 91+кг. Серебро.

- Чемпионат Эстонии от 15 и до 17 лет. Участвовало четыре бойца: Элизабет Кишкель 64 кг. Золото. U-15; Максим Цветков 57 кг. Золото. U-17; Яков Горишный 69 кг. Второе ме-

сто. Серебро. U-17. Из восьми принявших участие - четыре первых места и три вторых. Хороший результат! С 13 по 22 ноября в городе Будва, Черногория прошёл чемпионат Европы среди молодежи в возрастной категории до 19 лет, где приняла участие и наша спортсменка Диана Горишная в весовой категории до 51 кг. К этому чемпионату боец из боксёрского клуба Кивийли подошла в хорошей спортивной форме. Была проделана большая работа как в физическом аспекте, так и в тактико-технической подготовке. В четверть - финале наш боец дралась с чемпионкой Болгарии. После боя в четверть финале с чемпионкой Болгарии на странице чемпионата Европы бой Дианы был особо отмечен, как большая неожиданность.

Этот бой принес Диане бронзовую медаль чемпионата Европы. В полуфинале ей составила оппозицию чемпионка Польши. В итоге впервые в Эстонии мы забираем третье место в возрастной категории U-19 среди девушек и юношей. Могу с полной ответственностью утверждать, что на этом чемпионате Диана раскрылась, как думающий и волевой боец. Хочу пожелать ей дальнейших успехов в этом тяжелом и красивом виде спорта.

Боксёрский клуб Кивийли и тренер Владимир Чуркин выражает искреннюю благодарность Lügänuše Vallavalitsus, Kiviõli Keemiatööstus KKT, Virtel Grupp OÜ, Isla Rakennus OY, AS Toila Sanatoorium, OÜ BLS за оказанную материальную поддержку и понимание важности участия нашей спортсменки на Чемпионате Европы.

Владимир Чуркин
Тренер

Сладости для детей!

Волость Люганузе раздает наборы конфет к Рождеству всем детям, посещающим детские сады и школы в волости, а также домашним детям, зарегистрированным в реестре волости, всего 1140 пакетов.

Пусть Рождество будет полным радости и веселья, пусть соблюдается чуть меньше правил, пусть будет чуть смешнее, чуть более сердечным, чуть нежнее, полным снега и рождественской радости и искренней радости за пакеты конфет!

С Рождеством!



СООБЩЕНИЕ

**АВТОБУСНЫЕ РЕЙСЫ
24 ДЕКАБРЯ 2022 ГОДА
НА КЛАДБИЩЕ ЛЮГАНУЗЕ**

Маршрут 1: Кивиыли-кладбище Люганузе-Кивиыли – пассажиров обслуживает автобусная фирма Lux Charter OÜ

Отправление в 13.45 от автобусной остановки Сяде в Варинурме, следующие остановки - Куузэ, цветочный магазин и Виру 9.

Возвращение от кладбища в 15.30, автобус проезжает по этим же самым остановкам.

Маршрут 2: Пюсси-Савала-Майдла-Гранийди-Кюттейюд-кладбище Люганузе – пассажиров обслуживает автобусная фирма Lux Charter OÜ

Отправление в 12.30 от автобусной остановки Пюсси, 12.40 автобусная остановка Савала, 12.45 автобусная остановка школа Майдла, 12.50 автобусная остановка ул. Гранийди, 12.55 автобусная остановка магазин Кюттейюд, 13.05 автобусная остановка Люганузе, 13.15 кладбище Люганузе.

Возвращение от кладбища в 14.30, автобус проезжает по этим же самым остановкам.

Маршрут 3: Сонда-Эрра-кладбище Люганузе-Сонда - пассажиров обслуживает чёрный волостной микроавтобус 068 PRX.

Отправление в 12.30 от площади у школы Сонда, 12.35 автобусная остановка Старая Сонда, 12.40 автобусная остановка Варинурме, 12.50 автобусная остановка Эрра, 13.00 кладбище Люганузе.

Возвращение от кладбища в 14.30, автобус проезжает по этим же самым остановкам.

Проезд оплачивает волость Люганузе.

Стоимость обучения в Школе искусств Кивиыли

Согласно постановлению Правления волости Люганузе № 27 от 24.11.2022 и распоряжению директора Кивиыльской школы искусств № 1-3/1 от 05.12.2022, плата за обучение и цены на аренду инструментов изменятся с 01.01.2023 следующим образом:

- * уроки игры на инструменте для учеников 20 евро;
- * уроки игры на инструменте для взрослых 40 евро;
- * художественное образование для учеников 18 евро;
- * художественное образование для взрослых 35 евро;
- * техническая подготовка для учеников 10 евро;
- * техническая подготовка для взрослых 35 евро;
- * дошкольное обучение 18 евро
- * аренда инструмента 5 евро за месяц

Школа искусств Кивиыли

ЦЕРКОВНЫЙ КАЛЕНДАРЬ

**ЛЮГАНУЗЕСКИЙ ПРИХОД
ИОАННА КРЕСТИТЕЛЯ ЭЛЦ**

23 декабря, в 19.00, церковь Люганузе
Праздничный концерт- служба „Oled olemas“

Рауль, Мария и Роберт Вайгла
24 декабря, в 17.00, церковь Люганузе
Праздничная вечерняя Рождественская служба

25 декабря, в 11.00, церковь Люганузе
1 праздничная Рождественская служба
1 января, в 11.00. Церковь Люганузе
Праздник явления Христа или Богоявление, Богослужение нового года

8 января, в 18.00, церковь Люганузе
Праздник Крещения Христа. Богослужение 1-ого Воскресения после Богоявления

15 января, в 11.00. Церковь Люганузе
Богослужение 2-ого Воскресения после Богоявления

22. января, в 11.00. церковь Люганузе
Богослужение 3-ого Воскресения после Богоявления

29. января, в 11.00. церковь Люганузе
Богослужение 4-ого Воскресения после Богоявления

Канцелярия прихода открыта:

Понедельник 10.00-14.00.

Четверг 16.00-18.00.
За час до и после службы в воскресенье. В другое время по предварительной записи по телефонам +372 337 4249, +372 502 6774.

Концерт, посвященный миру

13 декабря в Первой Средней школе Кивиыли состоялся концерт, посвященный миру. Рождество – это время, когда нам нужно больше тепла и близости, мы думаем о том, что важно и ценно в жизни. Есть ценности, которые все люди ценят одинаково, это мир, свобода, добро и человечность. Наш покой и радость во многом зависят от того, как чувствуют себя наши близкие, близкие и дальние друзья здесь и на другом конце земли. Мы посвящали наши песни и рассказы миру, чтобы он распространился по всей земле. Ученики и педагоги из Украины также выступили на нашем концерте, поделившись с нами своими колысками и стихами. Перед концертом в школе прошла благотворительная рождественская ярмарка и кафе с участием учеников и родителей, а также



Украинские ученики и преподаватели. Фото: Ульям Теули

был открыт ящик для сбора средств, где каждый мог выразить свою поддержку, которую собрала общественная организация UKRAINA HEAKS. В общей сложности было собрано 500 евро как совместный вклад наших

добрых учеников, родителей и учителей. Каждая добрая мысль становится добрым словом и добрым делом. Спасибо всем за вашу доброту! Большое спасибо всем выступающим, руководителям, гостям и людям, принявшим

участие в благотворительности! Прекрасного тепла и света!

Хелена Пайст
Первая Средняя школа Кивиыли
Руководитель по интересам



Учащиеся и преподаватели KIK поют «Tänu laul».

Мозговой штурм Loomefest

Перед Днем гражданина Loomefest призвал жителей волости Люганузе к совместному мозговому штурму. Во встрече участвовало около 30 человек, и это были как школьники, так и пожилые люди нашего сообщества, представители разных сфер, групп по интересам и национальностей, поэтому группа была достаточно разнородной, чтобы вести широкомасштабную дискуссию, основанную на разном опыте.

Loomefest начался с идеи реализации обучения сообщества, основанного на принципе делать что-то реальное в контексте сообщества и с участием сообщества, как часть обучения и оказывая положительное влияние на сообщество. Основные цели заключались в том, чтобы создать общение, организовать и создать хорошее общественное пространство, тем самым повысив безопасность и заботу в сообществе. Благодаря трем Loomefest, или дням сообщества в яблоневом парке, мы собрали людей, чтобы общаться, быть вместе, делиться своими навыками и талантами, изучать новые виды деятельности и наслаждаться зеленой средой парка. Кроме того, благодаря поддержке и тесному сотрудничеству с советом сотрудничества Вирумаа мы смогли установить скамейки, урны для мусора и информационные стенды, которые приглашают посетителей в парк хорошо провести время в парке и познакомиться с историей волости Люганузе. Этот проект был запланирован на три года, и на сегодняшний день состоялось три Loomefest.

Это было захватывающее путешествие, обучение взаимодействию и совместному творчеству, а также возможность работать с разными партнерами. Информационные щиты, установленные в парке, созданы в сотрудничестве со школами нашей волости. Учащиеся школ Майдла, Люганузе и Русской школы Кивиыли приняли участие в он-лайн семинаре под руководством учителя Кристины Мейстер в I Средней школе Кивиыли, где были подготовлены информационные стенды, рассказывающие об образовании, истории и природе нашего края. Различные специалисты в своей области внесли свой вклад в нашу



Фото: Первая Средняя школа Кивиыли

деятельность. Руководитель и лектор программы TalTech по ландшафтной архитектуре, градостроитель Кристи Гришаков, почвовед Энн Лееду читали студентам гостевые лекции, Мария Лаанелепп из дизайнерского агентства FAAZ рассказала о дизайне для информационных стендов. Здоровье яблонь мы проверили со специалистом школы садоводства Ряпина, урбанист и активист демократии Тезле Пехк обогатила нас участием и обучением демократии, энтузиасты своего поля Карин Бахманн и Мерле Карро-Кальберг рассказали о важности биоразнообразия в городе и сельской местности. Хорошую поддержку оказал Эстонский совет сотрудничества, благодаря которому мы смогли разместить выставку «Компас дома» в здании школы. Специалист по развитию Ану Неедо помогла нам словом и делом от волости, она помогла в различных организационных вопросах. Под ее руководством самоуправление Люганузе в сотрудничестве с Эстонским союзом архитекторов объявило архитектурный конкурс центра города Кивиыли, условия которого были определены с учетом идей и желаний местных жителей. Работа-победитель выбрана и ожидает исполнения.

Три Loomefest содержали очень большой и важный опыт обучения и

много хороших отзывов и признаний. Из отзывов мы узнали, что люди благодарны, и парк нашел свое место в качестве хорошего выбора. Яблоневый парк используется как концертная площадка, а этим летом там прошла интересная фотовыставка. Отрадно, что люди ходят в парк на пикники и на отдых. Для людей, живущих в городе, яблоневый парк — очень красивая природная среда, где можно зарядиться энергией. Человеку нужна природа и приятное пространство в родном городе.

Но что делать дальше? Трехлетний план Loomefest выполнен. Поскольку это была инициатива I Средней школы Кивиыли, в настоящее время школьная семья все еще должна обсудить, продолжать ли тем или иным образом общинное образование. Мы поняли, что инициатива была важна, чтобы показать, что каждый член общества может внести свой вклад в развитие и процветание родного края. Как следует из опроса учащихся I Средней школы Кивиыли, Loomefest стал важной школьной традицией. Для молодых людей Loomefest создал связь и смысл, что является важной частью формирования идентичности и взглядов.

Для людей, живущих в одном населенном пункте, в первую очередь

важно, чтобы люди знали друг друга, относились друг к другу с уважением и заботой. Это может быть достигнуто независимо от бюджета волости. Есть много идей и хороших примеров того, как поиграть, обеспечить безопасность и проявить заботу о своем доме, на примерах со всего мира, или из нашей Эстонии. Полина Ляшева, лидер общественной организации Lasnaidee, посетила сеансы мозгового штурма Loomefest и рассказала о многих интересных общественных инициативах в Ласнамяэ. Возможно, рядом с Loomefest родятся новые идеи, которые обогатят и улучшат нашу общую среду обитания. Домашними экспертами являются местные жители, и необходимо учитывать их опыт, мысли и идеи. Как также было слышно на мозговых штурмах, нам нужно больше объединять наших людей для дискуссий и совместной работы. Самым большим активом сообщества, здесь мы говорим о географическом сообществе в волости Люганузе, являются местные жители. Каждый человек является величайшим экспертом в своей жизни, а социальный капитал — самый ценный ресурс в сообществе, который необходимо поддерживать и развивать. Если местное сообщество совместно поставило перед собой цели, они будут выполнены. Другими словами, дорогие жители волости Люганузе, давайте вместе создадим лучшее пространство, пространство для бытия и жизни, безопасность и заботу. Мы повышаем наше чувство ответственности и участия, и все это благодаря приятному общению.

От имени команды организаторов Loomefest большое спасибо всем, кто думал и действовал вместе на протяжении многих лет, добрая воля, добрые слова и добрые пожелания творят чудеса!

Хелена Пайст



О зеленых технологиях и возобновляемых источниках энергии в I средней школе Кивиыли

В текущем учебном году учащиеся I Средней Школы Кивиыли имеют возможность участвовать в различных образовательных программах, направленных на повышение осведомленности о зеленых технологиях и инженерии. А именно, Министерство окружающей среды, Центр инвестиций в окружающую среду и Эстонское государство профинансировали проект «Повышение осведомленности учеников I Средней школы Кивиыли с 7 по 12 классы о зеленых технологиях» на сумму 8 874 евро.

Учащиеся 7-12 классов I средней школы Кивиыли в рамках проекта будут применять ранее полученные теоретические знания в практической деятельности, поддерживая создание

целостной картины зеленых технологий и экологического сознания.

На выделенную сумму будет организована учебная поездка в научную студию Rakett69 для учащихся 7-9 классов для участия в учебной программе «Зеленая инженерия и возобновляемая энергия» (<https://keskkonnaharidus.ee/et/oppeprogrammid/roheinseneeria>). В рамках учебной программы студенты могут решить 4 практические задачи. Например, необходимо из доступных ресурсов построить гидравлическое колесо, электрическую цепь и пропеллер, работающий на энергии ветра, а также организовать гонки на подносах и творчески проверить свои математические знания.

У гимназистов будет возможность

посетить образовательный комплекс TalTech, узнать о возможностях обучения и попрактиковаться в энергоэффективном проектировании зданий, очистке сточных вод и воздуха от загрязняющих веществ, побывать в различных лабораториях и провести практические эксперименты.

У старшеклассников будет возможность посетить образовательный комплекс «ТалТех», узнать о возможностях обучения и попрактиковаться в энергоэффективном проектировании зданий, очистке сточных вод и воздуха от загрязняющих веществ, побывать в различных лабораториях и провести практические эксперименты.

В дополнение к образовательным программам школа может разнообра-

зить уроки естественно-научного направления учебными комплектами о возобновляемых источниках энергии, системы нагрева воды от солнца, изучении солнечной энергии. Все эти наборы учащиеся могут использовать на уроках, организовав практическое занятие для закрепления знаний, связанных с зелеными технологиями.

В мероприятиях проекта должны принять участие не менее 140 учащихся I Средней Школы Кивиыли

Кристин Мейстер
I Средняя Школа Кивиыли
Руководитель проекта





Рахва Элло, Фото: Рийа Таллерман



Старые альбомы Фото: Вера Кортаева



Певицы в новом доме, Фото: Рийа Таллерман

Из старого в новый!

Весне этого года был завершен ремонт части здания школы Сонда, где расположен спортзал и сделана небольшая пристройка для народного дома. В сентябре мы дошли до того, что переехали в новый корпус, а с 1 октября работаем в новом корпусе на постоянной основе. Школа Сонда стала называться Домом общины, а народный дом является ча-

стью этого большого комплекса. В ноябре этого года старому Дому культуры, построенному в 1957 году, исполнилось 65 лет. Как-то грустно отмечать день рождения в доме, который, к сожалению, в этот момент несчастлив и пуст. Мы решили организовать в декабре праздник, на которой мы прощаемся со старым домом, отмечаем день рождения и переносим культур-

ную душу в новый дом. Так и сделали. Целую неделю отапливали старый дом, стало теплее, но даже пара «весенних» плюсов особого тепла гостям не подарила. По крайней мере, в новом доме действительно тепло, и после мороза было очень приятно сесть за праздничный стол. Вечер украшали наши местные участники художественной

самодеятельности, для танцев играла группа «In Mood». Вкусную еду предложило Pagarikoda OÜ. Спасибо всем выступающим и всем гостям, спасибо за добрые и теплые слова!

Кармен Кыртс
Художественный
Руководитель
Народного дома Сонда

Колядование по-прежнему популярно

Уже пятый год проходит всеэстонская акция «Давайте колядовать!», посредством которой популяризируются любимые эстонцами народные календарные праздники mardipäev и kadripäev. Если в первые годы казалось, что традиция колядования затмит новый праздник Хэллоуин, то сегодня мы пришли к выводу, что колядование изначально популярно. По данным большой переписи mardipäev и kadripäev, в Эстонии проживало 537 колядующих семей, из них 14 в Ида-Вирумаа (7 семей mardipäev и 7 семей kadripäev). Это единственный уезд, где было равное коли-

чество семей mardipäev и kadripäev. Общеэстонская тенденция в этом году была больше в пользу mardipäev, за исключением Пылвмаа и Сааремаа, где преобладали kadripäev. В то же время приятно отметить, что почти в каждом нашем самоуправлении были mardipäev и kadripäev - больше всего колядующих было в волости Алуутагузе, за ними следуют Ляганузе, Силламяэ, Йыхви, Коктла-Ярве и Тойла, Нарва-Йыэсуу колядовали виртуально. Хотя по сравнению с 2021 годом в этом году в Ида-Вирумаа было зарегистрировано на 15 семей меньше, мы все же надеемся, что обычаи

Дней Марди и Кадри никуда не исчезли. В волости Ляганузе, помимо колядования, также можно было принять участие в игре по спортивному ориентированию от Марди до Кадри. Это означало, что между mardipäev и kadripäev можно было пройти по разным маршрутам для спортивного ориентирования. Тропы были распределены между разными районами волости и предназначались для пеших прогулок. Путешествие сопровождалось различными вопросами и заданиями, связанными с колядованием. Те старательные,

прошедшие все четыре этапа, приняли участие в розыгрыше мешка с подарками. Наши собственные местные компании Vendi talu, Pagarikoda и Mon Laurée помогли наполнить содержимое сумки чем-то хорошим и качественным, которым мы еще раз выражаем большую сердечную благодарность! Прислушиваясь к отзывам участников, было слышно, что игра была веселой и что ожидаются другие подобные начинания.

Марис Крийза
Организатор по культуре

Давайте наслаждаться зимой без ДТП

Зима – самое опасное время для вождения автомобиля с точки зрения дорожных условий – плохая видимость, метель и дождь, часто скользкие дорожные условия. В текущих погодных условиях ключевыми словами для безопасного вождения являются правильные зимние шины, скорость движения, соответствующая дорожным условиям, большее расстояние от впереди идущего водителя, своевременное торможение и спокойный стиль вождения. Водителям следует учитывать зимние дорожные условия и быть предельно осторожными – даже тонкий слой снега и коварный гололед делают дорогу скользкой, а тормозной путь становится в разы длиннее. Мы, водители, можем многое сделать сами, чтобы наше путешествие по зимним дорогам было безо-

пасным. Зимним утром запаситесь достаточным количеством времени и двигайтесь с правильной скоростью. Оставьте себе возможность отреагировать. Разумная скорость движения и расстояние важны при любых погодных условиях для обеспечения безопасного вождения. Однако зимой необходимо учитывать, что тормозной путь на обледенелых и заснеженных дорогах значительно больше, чем на сухих дорогах. Видимость также ограничена из-за сугробов и порывов ветра, а опасные ситуации могут возникнуть особенно неожиданно. Единственный способ избежать дорожно-транспортных происшествий – снижать скорость в опасных ситуациях. Если скорость снижается толь-

ко после возникновения опасности, дорожно-транспортного происшествия уже нельзя избежать. За рулем думай только о вождении. И дети, и взрослые должны быть надежно пристегнуты во время вождения. Также следует избегать посторонних действий, отвлекающих внимание от дорожного движения (например, разговоров по мобильному телефону, приема пищи и т. д.). Избегайте обгона. Обгон – опасный маневр даже при хороших дорожных условиях, но еще более опасным он становится в экстремальных погодных условиях. Причиной обычно является сопутствующая высокая скорость (выезд на встречную полосу и обратно) и

плохая видимость, которая может быть следствием погодных условий и темноты. Ситуация становится особенно опасной, когда, увидев встречную машину, пытаешься резко вернуться на свою полосу движения, боковой ветер, сопровождающий высокую скорость и резкий маневр, и низкая сцепка вызывают потерю управляемости. Давайте наслаждаться зимой, ездить спокойно и учитывать всех других участников дорожного движения и пешеходов. Прежде чем отправиться в путь, всегда следует поинтересоваться условиями движения и свериться с прогнозом погоды. Информацию о дорожных условиях можно получить на сайте tarktee.mnt.ee/#/et.

LVL

Поздравляем самых маленьких жителей волости и их родителей!

Давид Леппик	06.11.2022
Ханна Мыру	07.10.2022

Поздравляем ноябрьских юбиляров и именинников!

96
Екатерина Игнатьева

95
Мария Яворская

93
Зоя Тюлякова
Арвед Мааслиб

92
Эвальд Якобсон
Мария Янус

91
Сальме Луйге
Эви Сяястла

90
Эмилие Антонова
Анна Лодысева

85
Фанна Сальникова
Екатерина Ильина
Лидия Пунга
Валентина Родионова
Вера Логинова
Хельги Прикс
Зинаида Маркова

80
Тийу Ваннус
Юлле Васело
Вийви Ильвес
Нина Лебедева
Ингрид Мирт
Валентина Анисимова
Эви Лыхмус

75
Людмила Семёнова
Айно Кылли
Яан Ельмик
Екатерина Папшева
Пееду Эрм
Эха Муконина
Эне Проовер
Адольф Айт
Вильма Пааво
Элье Нееро

В газете волости Ляганузе поздравляют жителей волости, которые все достигли почтенного возраста (75, 80, 85, и начиная с 90 каждый год). Просим тех, кто не желает получать поздравления в волостной газете, сообщить нам по телефону 332 5840, 512 4398 или по электронной почте viivian.pall@lyganuse.ee.

Мы приветствуем предложения о признании наиболее выдающихся

Волость Ляганузе хотела бы отметить и поблагодарить амбициозных и талантливых людей, предприятия, поступки и т. д., которые бросились в глаза в 2022 году, благодаря которым и их усилиям имя волости Ляганузе было представлено в лучшем виде. Всем физическим лицам, организациям и компа-

ниям предлагается представить предложения по кандидатурам. Кандидат, заслуживающий признания, может быть объявлен письменно в произвольной форме, но с указанием причины, почему/за что кандидат заслуживает признания. Предложения о кандидатах можно подавать до 1 февраля 2023 года на почтовый

адрес Правления волости Ляганузе по адресу Кескпуйесте 20, Кививыли, волость Ляганузе 43199 или по электронной почте по адресу valitsus@lyganuse.ee. Поступившие предложения рассматриваются созданной для этой цели комиссией, которая оставляет за собой право не удовлетворять поданную заявку

в связи с недостаточной обоснованностью, необоснованностью или, по мнению комиссии, непригодностью для конкурса. Церемония награждения состоится 24 февраля 2023 года в рамках мероприятия, посвященного юбилею Эстонской Республики.

LVL

ВСПОМИНАЕМ УШЕДШИХ ЖИТЕЛЕЙ ВОЛОСТИ

ЛИНДА ХЕЙНСАЛУ	03.11.1936 – 04.12.2022
ОЛЕГ НЫПУУ	26.06.1976-12.12.2022
ХИЛЬДЕГАРД КРУУЗ	01.04.2021-16.12.2022



*Kauneid
jõule ja
head uut
aastat!*

Lüganuse valla
päevakeskused

/Sonda, Maidla, Püssi, Purtse,
Lüganuse pk/

Время ожидания Рождества с культурными мероприятиями

В народе принято считать, что Рождество – это время чудес. Время сказки для детей и взрослых. Время мечтаний и исполнения желаний. Время, когда каждому из нас хочется дарить чуть больше добра другим, чем обычно. Время, когда душа просит праздника, который унесёт от повседневной суеты, проблем и ежедневных забот.

Удивительно красивый и полный волшебства месяц декабрь подарил жителям волости Люганузе многочисленные мероприятия. Центр Культуры Люганузе запланировал ряд мероприятий для разных возрастов в народных домах волости.

Праздничный месяц стартовал 27 ноября, когда у городской ёлки Кивиыли зажгли первую свечу Адвента, а жители волости могли насладиться выступлением учеников школ города, ансамбля «Отрада» и незабываемым огненным шоу. Отдельную радость детям доставил Дед Мороз в своей праздничной палатке, с которым семьи с радостью фотографировались, а в подарок получали отражатели с логотипом волости и печенье.

4 декабря, во второй Адвент, в Народном доме Кивиыли состоялся Рождественский концерт VIA JASS, подаривший многим зрителям любимые песни и приятную музыку. В Народном доме Майдла проходила гончарная мастерская, где изготавливались глиняные чаши и мелкие еловые украшения.

8 декабря зал Кивиылской школы искусств наполнился радостными детскими голосами, там в сотрудничестве Правления волости и социального отдела состоялся прием для многодетных семей. Учащиеся Школы искусств вместе со своими преподавателями подготовили замечательный концерт, Дед Мороз раздал семьям подарки, а всех ждал вкусный торт.

На следующий день, 9 декабря, в Народном доме Люганузе собрались на рождественский праздник пожилые люди Дневного центра Люганузе и их друзья, где дети детского сада Майдла устроили веселый спектакль, а Рауль Райтсак предложил приятную музыку.



Foto: Lüganuse kultuurikeskus

Вечером в субботу, 10 декабря, всех интересующихся культурой ждали в Сонда на мероприятие, где состоялось представление «На автовокзале», «перенос души» народного дома Сонда в новое место, в Дом общины, где состоял концерт, вечеринка и выступление группы In mode.

Воскресенье III Адвента тоже не прошло без праздничных торжеств. Все желающие отметить III Адвент приглашались в Народный дом Майдла на концерт смешанного хора Люганузе. После концерта состоялся рождественский праздник для пенсионеров волости Люганузе. Веселую танцевальную музыку исполняли Эрвин и Иллар.

15 декабря вновь принимал гостей Народный дом Кивиыли. На небольшой концерт были приглашены домашние дети волости Люганузе со своими родителями. После концерта все получили сладкие подарки, желающие могли сфотографироваться с Дедом Морозом. Был организован игровой уголок. В завершение участников мероприятия ждал сладкий стол. В конце мероприятия участников ждал сладкий торт.

16 декабря в Народном доме Майдла состоялся Рождественский праздник с выступлением Sulo, а 17 декабря Рождественский праздник для жителей волости Люганузе прошёл в Народном доме Кивиыли, где играл ансамбль Restart.

23 декабря состоится концерт Рауля, Марии и Роберты Вайгла в церкви Люганузе, а 31 дека-

бря новогодняя вечеринка для жителей прихода Люганузе.

Это будет конец 2022 года, было много работы, много юбилейных торжеств. Конец года принес с собой много перемен, а вместе с ним и напряженный год подходит к концу. Мы искренне благодарим всех спонсоров, помощников и гостей.

Настало время, когда деревья покрываются ковром снега и природа успокаивается, а у каждого в душе мысли о маленьком чуде. Вы тоже верите в чудеса? Чудо – это то, что нас окружает, но как часто мы думаем о чудесах на Рождество? Если перед вашими глазами вдруг всплывает идея, которая ждет реализации, команда нашего культурного центра готова ее выслушать, поддержать и воплотить в жизнь.

Начнем с малого! Вместе мы замечаем красоту вокруг себя, подбадриваем друг друга улыбкой и добрым словом, участвуем в организованных мероприятиях, находим маленькие радости в каждом дне, и тогда время ожидания Рождества становится поистине волшебным!

Сотрудники Культурного центра Люганузе желают всем жителям волости Люганузе прекрасного Рождества, веселого Нового года и ярких впечатлений от всех мероприятий, в которых им удастся принять участие.

С наилучшими пожеланиями,
Коллектив Центра культуры
волости Люганузе



*Kui vaikselt lumehelbeid sajab
ja õrnalt kellahelin kajab,
siis tunned, kuidas küünlaleek
Su hinge soojaks, rõõmsaks teeb!*

*Soovime imelist jõuluaega kõigi kodudesse!
Uueks aastaks õnne ja õnnestumisi, rõõmu
ja rahulolu!*

Lüganuse valla
noortekeskused ja noortetoad



*Rahulikku jõuluaega
ja toogu aasta 2023
kõikide soovide ja unistuste
täitumist,
tugevat tervist ja
palju rõõmsaid hetki!*

Lüganuse Kultuurikeskus.
/Kiivõli rahvamaja, Maidla
rahvamaja, Lüganuse rahvamaja,
Sonda rahvamaja, Püssi
kultuurimaja /



EKSKLUSIIVNE NÄIDEND
ROHKLET ÜLLATUS!
TANTSUKS MÄNGIB PS TROIKA
KOHTADE ARV PIIRATUD! Biletid on kättesaadavad ainult kohapeal, sest homme võib olla juba hilja!
Kontakt, info ja broneeringute: Virje, Tel. 5334 5137

UKSED AVATAKSE KELL 20.00
ÜRITUS ALGAB KELL 20.00
SISSEPÄÄS 25 EUR lapsed tasuta



Sissepääs
TASUTA

Lüganuse kirik 23.12.22
Algus kell 19.00

Kontserti toetab Lüganuse Vallavalitsus